



*Hagiografías eslavas: Las vidas de los santos Cirilo y Metodio.*

Introducción, transcripción de los textos eslavos, traducción y notas por Salustio Alvarado, Renáta Bojničanová. Ediciones Xorki. Madrid. 2014. ISBN 978-84-941505-7-9

*Slovanské hagiografie: Život sv. Konštantína. Život sv. Metoda.*

Úvodná štúdia, prepis slovanských textov, preklad a poznámky: Salustio Alvarado, Renáta Bojničanová. Vydavateľstvo Xorki. Madrid. 2014. ISBN 978-84-941505-7-9

ТѢГДА ЦѢСАРЬ МІХАИЛЬ РЕЧЕ КЪ ФИЛОСОФУ КОНСТАНТИНУ: СЛЫШИШИ ЛИ, ФИЛОСОФЕ, РѢЧЬ СЫЖ; ИНЪ СЕГО ДА НЕ МОЖЕТЪ СЪТВОРИТИ РАЗВѢ ТЕБЕ. ТѢ НА ТИ ДАРИ МЪНОСИ И ПОИМЪ БРАТРЪ СВОИ ИГОУМЕНЪ МЕФОДЬИ ИДИ ЖЕ. ВЪЫ ВО ЮСТА ГОЛОУНИАНИНА, ДА ГОЛОУНАНЕ ВЪСИ УИСТО СЛОВѢНЬСКЫ БЕСѢДОУИЖТЪ. ТЪГДА НЕ СЪМАСТЕ СД ОТЪРЕЩИ НИ БОГА НИ ЦѢСАРА, ПО СЛОВЕСИ СВАТАЕГО АПОСТОЛА ПЕТРА, ТАКОЖЕ РЕЧЕ: БОГА БОИТЕ СД, ЦАСАРА УБѢТЕ. НЪ ВЕЛИКЪ СЛЫШАВЪША РѢЧЬ, НА МОЛИТВЪ СД НАЛОЖИТЕ И СЪ ИНѢМИ, ИЖЕ ВѢАХЪ ТОГОЖЕ ДОУХА, ЮГОЖЕ И СИ. ДА ТОУ ІАВИ БОГЪ ФИЛОСОФУ СЛОВѢНЬСКЫ КЪНИГЪ. И АВНЕ ОУСТРОИВЪ ПИСМЕНА И БЕСѢДЪ СЪСТАВЛЪ, ПЖТИ СД ІАТЪ МОРАВЪСКАЕГО, ПОИМЪ МЕФОДЬИ.

*En los orígenes de la literatura de los eslavos. Textos apologéticos de la vida y la obra de San Cirilo y San Metodio: Proanafónesis del Santo Evangelio. Panegíricos de los Santos Cirilo y Metodio. Sobre las letras. Plegaria alfabética.*

Introducción, transcripción de los textos eslavos, traducción y notas por Salustio Alvarado, Renáta Bojničanová. Ediciones Xorki. Madrid. 2014. ISBN 978-84-941505-6-2

*Na počiatkoch slovanského písomníctva. Apologetické texty o živote a diele sv. Cyrila a sv. Metoda: Proglas. Pochvalné reči. O písmenách. Azbučná modlitba.*

Úvodná štúdia, prepis slovanských textov, preklad a poznámky: Salustio Alvarado, Renáta Bojničanová. Vydavateľstvo Xorki. Madrid. 2014. ISBN 978-84-941505-6-2

᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋  
᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋  
᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋, ᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋  
᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋᠋᠋, ᠋᠋᠋᠋᠋ ᠋᠋ ᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋